

Safeguarding Records 學生安全保護記錄

CONFIDENTIAL 機密文件

Name of Student 學生姓名	
Date of Birth 出生日期	
Name of School & Address: 學校名稱及地址	
How long was the child at your school? (Please specify the dates) 學生在校就讀時間 (請註明日期)	From 由:
	To 至:
Does the pupil have a Safeguarding/Child Protection File sent separately? (<i>please circle where applicable</i>) 學生是否有個別發送的安全/兒童保護檔案? (請圈出合適選項)	
This Pupil's Safeguarding/Child Protection File has been sent separately 學生有個別發送的安全/兒童保護檔案	
The Pupil does not have Safeguarding or Child Protection File but it would be useful to have a conversation about the child with HKAA Elementary / Middle & High School Vice Principal 學生沒有個別發送的安全/兒童保護檔案 但 同意與復臨學校 的小學/初中及高中副校長面談會有助於學生	
Please email to 請電郵至:	admissions@hkaa.edu.hk

Please tick any issues this student has encountered from the lists below:

請從下面的列表中勾選學生所遇到過的事項:

SAFEGUARDING 事項	even if	No Concern (Please tick even if "No Concern") 無需關注 (也請勾選)		High Concern 需要高度關注	
Mental Health Issues 精神健康問題	1	2	3	4	5
Bullying (victim) 欺凌(受害者)					
Bullying (perpetrator) 欺凌(肇事者)					
School Media Issues 學校媒體問題					
Friendship Issues 同學間友誼					
Family Concerns 家庭問題					
Physical Abuse 身體傷害					
Work Organizational Skills 工作組織能力					
Young Carer 未成年照顧者					
Eating Disorder 飲食失調					
Works with Counsellor 接受輔導員的輔導					

Any additional student information which you feel is appropriate/helpful to pass on:					
您認為適合/有助於學生的任何相關資訊:					
Name and Position of the sender 寄件者的姓名和職位	Signature of the Sender (with school chop or stamp): 寄件者簽名 (請蓋上學校印章)				



